

REISHAUER

Reishauer AG
Industriestrasse 36
8304 Wallisellen
Switzerland
CHE-102.169.047 MWST

T +41 44 832 22 11
F +41 44 832 23 90
info@reishauer.com
reishauer.com

Creare cs

Reishauer AG, Industriest. 36, CH-8304 Wallisellen

Shipping address
Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

Delivery: 8258743

DHL



12.06.2024 14:29:47

Delivery note 8258743

Date: 12.06.2024
Our reference: 1244442
Contact person: Branko Ribic
Telephone: +41 44 832 2261
E-Mail: branko.ribic@reishauer.com
Our customer: 3343

Your order no.: 4500688998
invoice.magna.pt@magna.com
PO date: 10.06.2024
Your supplier no.: 91000635
Incoterms: FCA Wallisellen

Marks Packing Size (cm) Weight net (kg) Weight gross (kg)
- carton 31x31x20 0.40 1.30

Pos. Item no. Description Del. Quant

for REISHAUER gear grinding machine

10 210596.00 Cable for automatic meshing
cable length 1 meter / standard
X2820A-X2821A (X2821A)
Country of origin: Switzerland
Customs tariff number: 85444900
Net weight: 0.250 KG per piece / 2 PC = 0.500 KG

PW - 1701525

2

392835

MAGNA
Cod.For. 91000635
18 GIU. 2024
"Ricevuto con riserva e verifica"
Firma

5013521541

REISHAUER

Reishauer AG
Industriestrasse 36
8304 Wallisellen
Switzerland
CHE-102.169.047 MWST

T +41 44 832 22 11
F +41 44 832 23 90
info@reishauer.com
reishauer.com

Invoice address
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Invoice	9318296
Invoice date:	13.06.2024
Our reference:	1244442
Delivery:	8258743
Delivery date:	12.06.2024
Contact person:	Monika Wagner
Telephone:	+41 44 832 2596
E-Mail:	monika.wagner@reishauer.com
Our customer:	3343

Shipping address
Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via Dei Gerani 5/7/9
I-70026 MODUGNO BA

Your order no.:	4500688998
	invoice.magna.pt@magna.com
PO date:	10.06.2024
Your supplier no.:	91000635
Incoterms:	FCA Wallisellen
Payment:	payable net on the 25th of the following month

Marks	Packing	Size (cm)	Weight net (kg)	Weight gross (kg)
-	carton	31x31x20	0.40	1.30

Pos.	Item no.	Quant.	Description	Unit Price EUR	Amount EUR
			for REISHAUER gear grinding machine		
10	210596.00	2	Cable for automatic meshing cable length 1 meter / standard X2820A-X2821A (X2821A) Country of origin: Switzerland Preference: YES Customs tariff number: 85444900 Net weight: 0.200 KG per piece / 2 PC = 0.400 KG	381.00	762.00

SVEVATRANS SRL - P.IVA: 05858940728
Via dei Gerani, 5 - 70026 MODUGNO (BA)
Tel.: 080/538.25.26 - E-mail: lorenzo.derenzo@svevatrans.it
DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C. 1
LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93)
DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303
MERCE INTRODotta IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA

REGISTRATA AL N° 345 DEL 18/06/24

Bank: CREDIT SUISSE, CH-8070 Zürich / Switzerland

SWIFT: CRES CH ZZ 80A Account no. 404777-92-9
IBAN: CH57 0483 5040 4777 9200 9

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA BRUNO MILELLA & C SRL	2 Speditore/Esportatore N. CH0 REISHAUER AG INDUSTRIESTRASSE 36 8304 WALLISELLEN - SWITZERLAND (CH)				1 DICHIARAZIONE Altro ICS (S32) IM		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 24ITQVN4TSZ26143R9																		
					3 Formulare 1 1		4 Dati di Carico 18-06-2024																		
					5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 1		7 Numeri di Riferimento D/194/1/NC																
	8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)				9 NULLA OSTA				DATA DI ACCETTAZIONE																
					10 Paese ultima destn.		11 Paese transaz./prod.		12 Elementi del valore 61,74		13 P.A.C														
	14 Dichiarante/Rappresentante N. IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI				2		15 Paese di spedizione/esportazione SVIZZERA		15 C.P. sped./esport. a) CH b)		17 C.P. destinaz. a) IT b) BA														
					16 Paese di origine SVIZZERA		17 Paese di destinazione ITALIA																		
	18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo AWB: 8285828924				19 Ctr. CH 0	20 Condizioni di consegna FCA WALLISELLEN				3															
	21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera				22 Moneta ed Importo fatturato EUR 726,660		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1																
	25 modo di trasp. alla frontiera 4		26 modo di trasp. interno 3																						
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100				30 Localizzazione delle merci 100796H-FE																					
31 Colli e designazioni e delle merci PK PACCO ("PACKAGE") 1 VAL.FATT 726,660 EUR ALTRI FILI CONDUTTORI IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93. MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA NEL DEP.IVA DELLA SVEVATRANS SRL (AUTORIZZAZIONE NR.ITCWPIT018000-2019-YFJ51303). NOLO € 61,74																									
				32 Articolo 1		33 Codice delle merci 85444995 90																			
				34 Cod.P. d'origine a) CH b)		35 Massa Lorda (kg) 1,30000		36 Preferenze 300																	
				37 REGIME 4500		38 Massa Netta (kg) 0,40000		39 Contingenti																	
				40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 821 24ITQ0B8TSM47865J8																					
				41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 726,66		43 Cod. M.V.																	
						Codice MS		45 Aggustamento 0,00																	
						46 Valore statistico 788,40																			
47 Calcolo delle imposizioni <table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Alliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>788,40</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>E</td> </tr> <tr> <td>B00</td> <td>788,40</td> <td>0,0000000</td> <td>0,00</td> <td>G</td> </tr> </tbody> </table>											Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP	A00	788,40	0,0000000	0,00	E	B00	788,40	0,0000000	0,00	G
Tipo	Base imponibile	Alliquota	Importo	MP																					
A00	788,40	0,0000000	0,00	E																					
B00	788,40	0,0000000	0,00	G																					
48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2019-IWJ49272					49 Identificazione del deposito B Dati contabili MRN: 24ITQVN4TSZ26143R9 DEL 18-06-2024 EUR. 0,00 G EUR. 0,00 E CDC : CA A 93 N. 000000 Cod.Svincolo : FXINFB																				
50 Obbligato principale Tel.: 080/538.25.26 E-mail: toranico.defense@svevatrans.it DEP. FISCALE IVA (EX LEGGE ART. 50 BIS DL 331/93 - C.Firma LETTERA 8 CONVERT. IN LEGGE 427/93) DEPOSITO PRIV. TIPO C AUT.: ITCWPIT018000-2019YFJ51303 MERCE INTRODOTTA IN DEPOSITO DOGANALE FISCALE IVA REGISTRATA AL N° 445 DEL 18/06/24																									
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi) Rappresentato da Luogo e Data																									
52 Garanzia Codica																									
53 Ufficio di destinazione (e paese) 54 Luogo e data BARI 18/06/2024 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: C.A.D. MILELLA SURL RAPPRESENTANZA DIRETTA																									
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggeriti apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE																									



IT AEOF 21 1862

DOCUMENTO DI TRASPORTO

MITTENTE/ABSENDER/SENDER		DESTINATARIO/EMPFAENGER/RECEIVER	
SVEVATRANS SRL via dei Gerani 5-9 I- 70026 Modugno (Ba) , ITALIA P.iva 05858940728 Dep.Iva aut.ITCWP1T018000-2019-YFJ51303		MAGNA PT SPA via Dei Ciclamini 4 I-70026 Modugno (BA) ITALIA P.iva 04886850728 Dep.Iva aut. 2690 del 16.01.2018	
DATA DI RITIRO	N° PROGRESSIVO	TRASPORTO A MEZZO	CAUSALE DEL TRASPORTO
18/06/2024	745/2024	vettore	trasf. da DEP. IVA Sveva a Magna PT SpA

DESCRIZIONE DEI BENI

CODICE MERCI	Descrizione	Quantità	P/LORDO KG	P/NETTO KG
#N/D	altri fili conduttori	1	1,30	0,40

merce introdotta in deposito iva al numero : 745 del 18/06/2024

documento di arrivo: 24ITQVN4TSZ26143R9

autofattura: 113/magna/2024 del 18/06/2024

valore merce: 788,40 €

Aspetto esteriore dei beni	N° colli	Data e ora trasporto	
A VISTA	1	18/06/24 12:42	
Vettore	Annotazioni	Firma Conducente	
Svevatrans via dei Gerani 5 70026 Modugno (Ba)	fattura fornitore 9318296		
		Firma Destinatario	